



语言生活与语言变异
——河间方言的社会语言学研究

谢俊英◎著



中国社会科学出版社

语言生活与语言变异
——河间方言的社会语言学研究

谢俊英◎著

社科
普及

中国社会科学出版社

图书在版编目(CIP)数据

语言生活与语言变异: 河间方言的社会语言学研究 / 谢俊英著.
北京: 中国社会科学出版社, 2013. 10

ISBN 978 - 7 - 5161 - 3498 - 6

I. ①语… II. ①谢… III. ①北方方言 - 社会语言学 - 研究 -
河间市 IV. ①H172. 1

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2013)第 252159 号

出版人 赵剑英

责任编辑 任明

特约编辑 李晓丽

责任校对 石春梅

责任印制 李 建

出 版

社 址 北京鼓楼西大街甲 158 号 (邮编 100720)

网 址 <http://www.csspw.cn>

中文域名: 中国社科网 010 - 64070619

发 行 部 010 - 84083685

门 市 部 010 - 84029450

经 销 新华书店及其他书店

印刷装订 北京市兴怀印刷厂

版 次 2013 年 10 月第 1 版

印 次 2013 年 10 月第 1 次印刷

开 本 710 × 1000 1/16

印 张 17.25

插 页 2

字 数 270 千字

定 价 45.00 元

凡购买中国社会科学出版社图书, 如有质量问题请与本社联系调换

电话: 010 - 64009791

版权所有 侵权必究

序

《语言生活与语言变异——河间方言的社会语言学研究》是谢俊英在她的博士论文基础上修改完善后的研究成果。该书能够在中国社会科学出版社出版，作为她的导师，我由衷地为她高兴！我一直关注她论文的写作过程和之后的修改工作，现在她请我作序，这也是我所乐意的。

我国是多方言的国家，这为社会语言学研究提供了得天独厚的条件。社会语言学研究自上世纪80年代在中国开展以来，从微观的语言变异现象到宏观的语言规划，从城市方言到乡村方言，经过几代学者的孜孜探索，都取得了丰硕成果。社会语言学的研究方法得到语言学其他研究领域的应用和借鉴。

研究现代汉语方言，传统方法是调查一个或数个发音合作人以取得资料，主要关注语言在语音、词汇和语法方面的地域差异，对方言语音系统的整理和描写，侧重以音韵学为基础进行历时比较和变化拟测，对词汇和语法系统的描写，则多进行共时的地域特征的比较描述。传统汉语方言研究取得的成果可谓蔚为大观，为汉语研究和语言学理论研究作出了巨大贡献。近几年社会语言学结合汉语方言学理论方法的研究成果逐渐增多，一方面丰富了社会语言学研究内容，也为汉语方言学的进一步深入增添了新活力。

社会语言学研究方言变异，联系社会因素对方言使用和方言成分变化进行动态描写和分析，为我们展现了方言正在进行中的变化过程。社会语言学在探究变异时离不开量化分析。从语言事实出发进行理论探讨，用数据说话，以大量的统计数据为基础作出结论，这是社会语言学研究的重要特点，也是它之所以成为语言科学的主要原因。从社会语言学视角研究汉语方言，关注县市域的语言生活和语言变异，是本书的一个特色。考察宏观语言生活以了解语言“市情”，微观语言变项研究以

了解语言变化，谢俊英在社会语言学理论与语言实际结合方面作了富有成效的尝试。社会语言学的生命存在于调查研究，本书是一本非常“接地气”的社会语言学成果。

谢俊英本科、硕士学的都是语言学，在北大曾经师从陈松岑教授学习社会语言学，语言学理论功底好，从事的又是与社会语言学相关的科研工作，作为他的博士导师，我对她的论文期望很高，希望论文能将我关于综合运用社会语言学和方言学的理论方法深入细致地研究汉语方言的愿望付诸实践。研究河间方言的变异现象，是她读博士之前就有的想法，因为她就是河间人，对方言的变异有切身感受，调查研究起来比较方便也能够深入。当然，以一己之力进行大样本的社会语言学调查，几乎是个“不可能完成的任务”，但她最终还是在各方（见本书后记）的帮助下坚持完成了。其中甘苦，做过语言调查的人肯定“心有戚戚焉”。

数据处理是学文科的人的“短板”，谢俊英坚持自己动手，在干中学，硬是啃下统计软件的“硬骨头”，在对大量的数据分析中发现、挖掘、总结语言生活和语言变异的规律。尤其在第四、五章考察方言语音变异和第六、七章分析方言词汇变异，用力甚勤。通读全书，我认为本书有以下较明显的特点：

1. 在城镇化的大背景下，从宏观和微观两个方面考察我国小城市和乡村语言生态，进行社会语言学的实证研究具有现实意义。这本书以河间方言为着力点，用社会语言学的语言变异理论和量化方法研究分析小城市和乡镇的语言生活状况和方言变异情况，具有独到性和创新性。

2. 语言是一个系统的活体，考察一个区域的语言生活和方言变异，内容庞大，需要仔细设计研究内容和路径。这本书把河间方言的特征音、特征词和有“个性”的语法现象的变异作为重点进行细致描写，是抓住了方言尤其是北方方言变异的“牛鼻子”。

3. 研究采用抽样方式，通过问卷调查和访谈，获取调查资料并在数据统计基础上，分析总结市县区域的语言生活，揭示方言变异的影响因素。调查方法和统计方法科学，数据分析到位，理论分析透彻。对方言变异的社会因素分析，入情入理，研究结论是可信的，在学术上有创新之处。作者熟悉社会语言学基本理论和研究动向，掌握的文献资料比

较丰富，了解汉语方言研究的基本现状和社会语言学有关研究的最新成果，因此，所作的理论思考富有新意并有一定深度。

汉语方言丰富复杂，底蕴深厚，就是一个地点方言，也有纷繁的表象和丰厚的内涵，一本书所谈的，不可能面面俱到，完美无缺。本书的不足主要是语法部分比较薄弱，这只好留待以后再做专题研究吧。

作社会语言学研究要能吃苦，田野调查需要踏实肯干的精神，数据处理需要耐心细致的品质，资料分析需要学科理论的素养。谢俊英学风严谨，做学问很认真，总想把事情做得好些再好些。这本书还可以丰富方言文化信息和个案剖析，我期待她能够以此为起点，在社会语言学研究之路上走得更远，取得更丰硕的成果。

是为序。

陈章太

2013年9月于北京寓所永春斋

内容提要

市（县）域方言是我国大多数方言的存在形式，以市（县）方言为研究的基本单位是我国方言研究的惯常性切入点。本书从宏观和微观两方面对河间方言进行社会语言学研究，对河间语言生活状况的研究着眼于语言能力、语言使用、语言态度的考察分析；对河间方言的变异研究着眼于方言特点明显的声韵调、特点词的本体层面分析。本书试图通过本体和应用的结合、微观和宏观的考察，总结市（县）区域内的语言生活、语言变异规律，探讨市（县）域语言问题及市（县）域语言规划在我国语言规划中的作用和应有的地位。

与我国大多数县级行政单位类似，河间作为独立的行政区域，历史悠久，尽管历代所辖范围有缩有扩，但其行政中心区域变化不大。因此以河间作为研究个案，不仅具有社会语言学语言变异实证研究的理论价值，同时对我国市（县）域语言变异和语言生活的研究也有一定的普遍意义和借鉴作用。

在语言上，河间方言属于作为普通话基础方言的北方官话区。河间方言的语音、词汇、语法与普通话同中有异。这些不同之处，正是方言在与普通话接触过程中容易产生变异的地方。变异，既包括方言区人们的被动接受，也有方言区人们的主动选择。被动接受与主动选择与人们对方言和普通话的态度有关。章节内容如下：

第一章绪论。本章介绍了河间市的历史地理行政区划、人口情况和方言概貌以及相关研究的文献情况。论述了方言变异研究的重要性、必要性和研究依据。

第二章河间方言变异和语言生活研究的方案设计。介绍本书的研究方法、抽样方案、变项选择、问卷设计等。

第三章河间语言生活状况调查研究。描述被调查者语言能力、语言

使用和语言态度情况，分析地域、性别、年龄、受教育程度和职业等因素对语言能力、语言使用和语言态度的影响，讨论河间语言状况的特点及发展趋势。

第四、五章河间方言语音变异研究。包括零声母字组、入声字组、尖音字组等。考察各字组变项的变异分布情况，分析社会因素对河间方言语音变异的影响。

第六、七章河间方言词语变异研究。从词语的变异考察河间方言变异在词汇层面的表现，分析词语变异与社会因素的关系。

第八章语言生活与语言变异。综合河间语言生活状况和方言变异的描写和分析，总结河间方言的总体语言生活状况和方言变异特点。讨论我国市（县）域语言规划问题，提出语言规划在国家语言规划的主体框架下，以市（县）为单位进行语言规划，包括语言教育、语言资源调查、语言资源库建设等。

目 录

第一章 绪论	(1)
第一节 河间市概况	(3)
第二节 河间方言概貌	(4)
一、语音概况	(5)
二、河间方言音系特点	(7)
三、河间方言词语特点	(7)
四、河间方言语法特点	(8)
第三节 文献综述	(8)
一、社会语言学方言研究概述	(8)
二、河北方言研究文献	(11)
三、河间方言研究文献	(13)
第四节 研究依据和意义	(15)
一、方言变异是社会语言学研究的重点内容	(15)
二、方言变异研究是方言学研究发展的方向之一	(15)
三、社会语言学和方言学研究结合的可能性	(15)
四、方言变异研究是语言规划的基础性研究	(16)
第二章 研究方案设计	(17)
第一节 研究范围、研究内容和研究方法	(17)
一、调查单位和调查范围的确定	(17)
二、研究内容和研究方法	(18)
第二节 抽样方案	(20)
一、抽样操作	(21)
二、抽样结果	(21)
第三节 调查问卷和字词表图设计	(22)
一、调查问卷设计	(23)

二、字词表图设计·····	(24)
第四节 本研究的特点 ·····	(25)
一、社会语言学宏观研究和微观研究的有机结合·····	(25)
二、研究结论的理论创新·····	(26)
三、社会语言学研究内容和理论方面的补充·····	(26)
第三章 语言生活调查分析 ·····	(28)
第一节 样本分布 ·····	(28)
一、样本总体分布情况·····	(28)
二、样本分布说明·····	(30)
第二节 语言能力 ·····	(32)
一、母语情况·····	(32)
二、语言能力基本数据·····	(32)
三、因素分析·····	(34)
第三节 语言使用 ·····	(43)
一、语言使用基本数据·····	(43)
二、因素分析·····	(44)
第四节 语言学习 ·····	(47)
一、普通话学习途径·····	(47)
二、普通话学习动因·····	(48)
第五节 语言态度 ·····	(50)
一、教学语言选择·····	(50)
二、语言评价·····	(54)
三、语言偏好和语言认同·····	(63)
四、语言变化感受·····	(68)
第六节 本章小结 ·····	(70)
第四章 方言语音变异考察(上) ·····	(73)
第一节 零声母开口字变项考察 ·····	(73)
一、零声母字加[n]变项基本情况·····	(74)
二、变异基本数据·····	(76)
三、因素分析·····	(79)
四、小结·····	(94)
第二节 尖音字变项考察 ·····	(95)

一、尖音字变项基本情况	(95)
二、变项基本数据	(96)
三、因素分析	(98)
四、小结	(116)
第五章 方言语音变异考察(下)	(118)
第一节 入声字声调变项考察	(118)
一、入声字变项基本情况	(118)
二、变项基本数据	(119)
三、因素分析	(121)
四、小结	(148)
第二节 韵母 [ɿə] 变项考察	(149)
一、韵母 [ɿə] 变项基本情况	(149)
二、变项基本数据	(150)
三、因素分析	(151)
四、小结	(158)
第三节 方言语音变异讨论	(159)
一、方言变化方向	(159)
二、变异影响因素	(159)
第六章 方言词语变异考察(上)	(161)
第一节 词汇系统与变异概述	(161)
第二节 词语变异研究设计	(163)
一、调查方法	(163)
二、设计思路	(163)
三、词表和图片设计	(163)
第三节 亲属词变异考察	(164)
一、亲属词调查设计	(164)
二、变项基本数据	(165)
三、因素分析	(167)
第四节 亲属词“爹”变异分析	(168)
一、变项基本情况	(168)
二、变项基本数据	(169)
三、因素分析	(170)

第五节 亲属词“娘”变异分析	(177)
一、变项基本情况	(177)
二、变项基本数据	(179)
三、因素分析	(179)
第六节 亲属词“儿子”变异分析	(185)
一、变项基本情况	(185)
二、变项基本数据	(186)
三、因素分析	(186)
第七节 亲属词变异讨论	(192)
一、关于父亲称谓的变异	(192)
二、关于母亲称谓的变异	(193)
三、亲属词变异考察的基本结论	(194)
第七章 方言词语变异考察(下)	(195)
第一节 方言词语变异概貌	(195)
一、基本数据	(195)
二、因素分析	(200)
第二节 人称代词“俺”变异分析	(201)
一、变项基本情况	(201)
二、变项基本数据	(202)
三、因素分析	(203)
第三节 时间词“头年”变异分析	(210)
一、变项基本情况	(210)
二、变项基本数据	(211)
三、因素分析	(212)
第四节 动物名词“长虫”变异分析	(214)
一、变项基本情况	(214)
二、变项基本数据	(214)
三、因素分析	(216)
第五节 天文现象方言词“爷爷儿”变异分析	(219)
一、变项基本情况	(219)
二、变项基本数据	(219)
三、因素分析	(221)

第六节 日常生活方言词“饽饽”变异分析	(223)
一、变项基本情况	(223)
二、变项基本数据	(224)
三、因素分析	(226)
第七节 方言语法变异举隅	(229)
一、变项基本情况	(229)
二、变项基本数据	(230)
三、因素分析	(230)
第八章 语言生活与语言变异	(231)
第一节 语言生活状况探讨	(231)
一、母语和语言能力	(231)
二、语言使用	(232)
三、语言学习	(232)
四、语言态度	(233)
第二节 方言变异探讨	(233)
一、方言变化的方向	(233)
二、方言变异影响因素	(235)
第三节 相关理论思考	(238)
一、市(县)域语言规划问题	(238)
二、方言的社会语言学研究	(240)
第四节 研究展望	(241)
一、方言变异内容系统性问题	(241)
二、宏观研究和微观研究结合问题	(241)
三、语言调查的典型性和局限性	(241)
四、统计分析和数据挖掘	(242)
附录一 调查问卷	(243)
附录二 河间方言一瞥	(248)
参考文献	(257)
后记	(262)

第一章 绪论

语言的生命和活力在于变化，变化是语言存在的普遍现象。任何地方的语言都无时无刻不在变化，汉语也是如此。

语言变异是语言在社会交际生活中的存在形式。没有任何一种语言或方言是以整齐划一的面貌呈现的。

汉语有许多方言，甚至可以说，方言是汉语存在的基本形式。在历来的方言研究中，依据不同的分类标准和层次，可以划分出不同的方言大区、方言区、方言片、方言小片、方言点等。每一层次、每一区域的方言，在与其他层次和区域的方言接触中，都会产生变异和变化。社会语言学认为，语言的变化与社会的变化密切相关。随着中国社会发生的巨大变迁，汉语方言发生了剧烈的变化。这种变化不仅是语言学专家和学者注意到了，即使是普通的语言使用者也能切身感受得到。尤其是改革开放以来，随着广大农村地区经济、社会、文化等交流的日益增多和人们思想观念的变化，特别是信息传播速度的加快，方言变化更加明显，以至于人们对方言文化的存在和传承表示担忧。

过去，汉语方言的调查工作往往是在农村进行，因为那里的方言保存得比较完整，方言最地道。但现在除了特别边远的地区以外，方言调查要找到“标准的”方言已经有困难。汉语方言在语音、词汇和语法等语言的各个层面都有变化。这种变化和变异不是杂乱无章、任意偶然的，而是有规律的。那么，汉语方言变化的方向和层次是怎么样的呢？这是本书的旨趣所在。

一般认为，语言变化的方向是农村语言向城镇语言靠拢，小城市语言向大城市语言靠拢，低威望群体的语言向高威望群体的语言靠拢，大城市的语言变化快于小城镇和农村的语言变化。那么，具体的语言变化事实是什么样的，变异的具体过程和分布是怎样的，是否与一般的语言

变异理论相符合。本书试图通过考察具体方言的变异来回答这些问题。

作为语言学的基础学科之一，方言学研究在我国有着悠久而辉煌的历史。上至西汉扬雄的《輶轩使者绝代语释别国方言》（一般简称《方言》），下至2002年出版的《现代汉语方言大词典》和2008年出版的《汉语方言地图集》，方言研究成果可谓蔚为大观。《方言》一书以方言词汇比较为主要内容，以活的口语为调查研究主要对象，被称为“悬之日月而不刊”的宏著。汉以后以服务经学为主要目的的方言学成果，主要反映在音韵学中。清代以训诂考据见长，出现了很多考证和辑录方言词语的著作，以为诠释古书服务。《恒言录》、《通俗编》、《越谚》、《吴下方言考》等都是其中的代表作。章太炎等人对扬雄《方言》一书的考校补证也取得了很多成果。进入现当代，汉语方言研究的方向和方法有了根本性转变：从重视书面语到重视口语，从个别字词考证到系统性比较研究，从孤立单纯研究语言现象到联系语言学、心理学、人类学等其他学科。方言学的研究也由古代方言学进入了现代方言学阶段。民国时期的一些方言研究成果直至今今天仍然有示范作用和借鉴意义，如赵元任《现代吴语的研究》、赵元任等《湖北方言调查报告》、董同龢《华阳凉水井客家话注音》、张洵如《北平音系十三辙》。1949年新中国成立以来进行的方言调查工作取得了全面进展。调查的规模扩大了，调查的系统性增强了，调查的内容扩展了，调查的方法有所改进，调查的理论多有创新，从静态调查发展为静态和动态结合调查。站在历史的高度和全局的角度认识汉语方言的研究，在社会语言生活和谐的语言应用观念下，本着科学保护各民族语言文字的精神和宽容、开放的学术胸怀看待汉语方言研究，坚持方言研究的继承和发展，正在成为汉语方言研究者的共识。

方言研究在坚持自己固有的方向和方法的同时，与其他语言学学科的对接近年来也得到长足发展。方言学与社会语言学的结合研究取得一些成果，但与社会语言学其他研究比较而言，如城市方言的研究，社会语言学和方言学的结合还远远不够。尤其是面对汹汹而至的城市化大潮，城乡的语言生活发生了很大变化，方言尤其是农村地区方言变异现象复杂，为社会语言学与方言学的结合研究提供了肥沃土壤和丰富材料。但同时，这种变化一旦产生，过程很难再现，及时记录语言变异现

象,反映社会语言生活变化,探究语言变异和变化规律,非常必要,也非常迫切。社会语言学和方言学研究的结合也是方言学的未来发展方向之一,社会语言学在中国要得到长足的发展,与方言学结合也是形成中国社会语言学研究特色的途径之一。

第一节 河间市概况

河间市位于河北省中南部,属沧州市管辖。南临献县,北接任丘市、大城县,西与肃宁、高阳接壤,东和青县、沧县毗邻。瀛州镇为市政府所在地,距北京 189 公里,距天津 171 公里,距石家庄 176 公里,居京(北京)、津(天津)、石(石家庄)大三角的中心(见图 1-1)。

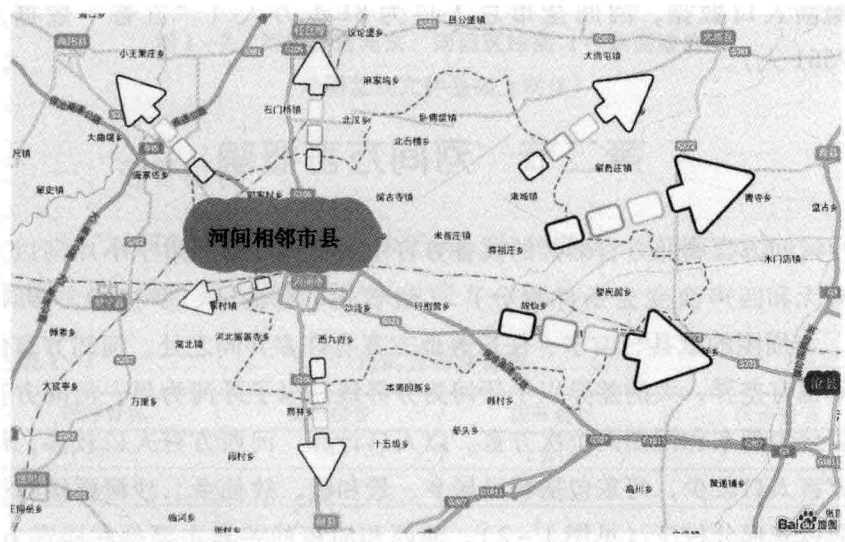


图 1-1 河间市周边市县示意图

河间市历史悠久,素有“京南第一府”之称。早在新石器时代,就有人类繁衍生息。春秋时期为燕国地。河间古郡的名称已久,取名河间的原因,据传是因为它处在徒骇河、大史河、马颊河、覆釜河、胡苏河、简河、絜河、钩盘河、高津河等九河之间。历史上,西汉和东汉王朝期间(公元前 178—公元 220 年),曾经四次出现河间国。今天的河

间市正是承袭了古河间国的名字。1940年设河间县，直至1990年撤县建市。期间除1958—1961年曾隶属天津专区外，一直属沧州市（地区）。

宋、明两代，河间府是河北平原上的战略要地，形成了在政治上、文化上向北辐射的态势。如著名的河间木板大鼓，就是用河间方言演唱的。后来发展的西河大鼓、乐亭大鼓、京韵大鼓等，都与它有渊源关系。西河大鼓、乐亭大鼓、京东大鼓至今仍在京津地区流传。

目前，河间市行政区划为7镇13乡，包括瀛州镇、卧佛堂镇、留古寺镇、束城镇、米各庄镇、景和镇、沙河桥镇，行别营乡、沙洼乡、兴村乡、郭家村乡、诗经村乡、北石槽乡、时村乡、尊祖庄乡、果子洼回族乡、故仙乡、黎民居乡、龙华店乡和西九吉乡。市辖615个行政村（580个自然村）。按照河间市人民政府网（www.hejian.gov.cn）公布的最新人口数据，河间全市总人口为81.1万人（“五普”数据是757581人）。

第二节 河间方言概貌

河间方言属北方官话区的冀鲁方言中的沧惠片河间肃宁小片（以入声有无和四声演变为条件划分）（钱曾怡、曹志耘、罗福腾，1987：3），与周围的献县、肃宁、任丘等地方言有许多共同之处。河间方言的内部也有差异，大的差异以子牙河为分界线。以子牙河为界，河间方言可以分为河东和河西两个次方言。以人口计算，河西方言人口较多，河东方言人口较少，河东包括黎民居乡、景和镇、故仙乡、沙河桥镇的子牙河以东部分村庄（见图1-2）。河西和河东的差异主要是在语音上。一是河西分zh^①、ch、sh和z、c、s，河东大部分不分。二是大部分河西地区分尖团，精组字和见组字分得比较清楚，表现为精组字齐撮呼的读音，声母z、c、s没有并入j、q、x；大部分河东地区的人不分尖团，他们往往笑分尖团的人“说话咬舌头尖儿”。

^① 行文中尽量直接用汉语拼音形式，如用国际音标，则放在方括号 [] 中。以下类似情况，不再另加说明。